



All Saints-Todos los Santos

A Roman Catholic Parish of the Archdiocese of Hartford

515 South Main St., Waterbury, CT 06706

Office: 203-756-4439 * Fax: 203-754-3244

Email: parishoffice@allsaintswtby.org * Web page: www.allsaintswtby.org

Rev. Diego A. Jimenez, Pastor

Rev. John R. Mariano & Rev. Mauricio Galvis, Parochial Vicars

Deacons: Alex López, Edwin López, Angelo Moriello & Robert F. Wallin

"His master said to him, 'Well done, my good and faithful servant. Since you were faithful in small matters, I will give you great responsibilities. Come, share your master's joy.'" - Mt 25:21



"Su señor le dijo: 'Te felicito, siervo bueno y fiel. Puesto que has sido fiel en cosas de poco valor te confiaré cosas de mucho valor. Entra a tomar parte en la alegría de tu señor'". - Mt 25, 21

Derivative of work by Andrey Mironov (<http://artmiro.ru/>) used under CC BY-SA 4.0.
Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD.
Leccionario II © 1987 Comisión Episcopal de Pastoral Litúrgica de la Conferencia del Episcopado Mexicano.

HOLY HOUR & CONFESSION

SHRINE OF ST. ANNE

Every Wednesday
at 5:30 pm

ADORACIÓN Y CONFESIÓN SANTUARIO DE STA. ANA

Todos los miércoles a
las 5:30 pm

Bob: 203-573-0032

Madeleine Marquis
203-754-9174

Josefina Luis
203-597-1601
or 203-217-2916



SHRINE OF ST. ANNE FOR MOTHERS

Ph. 203-756-4439 ♦ 515 South Main St ♦ Waterbury, CT

Celebration of the Eucharist / Celebración de la Eucaristía

Saturday / Sábado

6:30 pm - Spanish

Sunday / Domingo

8:30 am - Spanish

10:30 am - English

12:30 pm - Spanish

Monday, Wednesday & Thursday

9:00 am - Bilingual

Tuesday

9:00 am - English

Tuesday, Wednesday & Thursday

6:30 pm - Spanish

Reconciliation / Confesión

Every 2nd Saturday of the month at 4:00 pm

♦ ~ ♦ ♦ ~ ♦ ♦ ~ ♦ ♦ ~ ♦

Cada 2do sábado del mes a las 4:00 pm

OUR LADY OF LOURDES CHURCH

Ph. 203-754-4134 ♦ 309 S. Main St ♦ Waterbury, CT

Celebration of the Eucharist

Saturday (Vigil)

4:00 pm - English

*Every 2nd Saturday of the month
Mass is celebrated in English & Italian*

Sunday

8:00 am - English

10:30 am - English

Monday - Saturday

8:00 am - English

Reconciliation

Saturdays at 3:00 pm

November 19, 2017

Our Lady of Lourdes Mass Intentions

Saturday, November 18 - Dedication of the Basilicas of SS Peter and Paul & St. Rose Philippine Duchesne

4:00 pm Deceased members of the Faressa & Lobraico
Families, req. by family

Sunday, November 19

8:00 am Robert Maringola Jr. req. by Dad, Joan & family
10:30 am Reverend Richard Bollea

Monday, November - 20 St. Frances Xavier Cabrini

8:00am Brian Holland, req. by brother Neil

Tuesday, November 21 - The Presentation of The Blessed Virgin Mary

8:00 am Marie Ciaburri, req. by brother Thomas

Wednesday, November 22 - St. Cecilia, Virgin & Martyr

8:00 am A Special Intention, req. by a parishioner

THANKSGIVING DAY, November 23 - St. Clement I, St. Columban, Blessed Miguel Agustin Pro

8:00 am The Parish Family of All Saints - Todos los Santos

Friday, November 24 - St. Andrew Dũng-Lạc, Priest and Companions, Martyrs

8:00am Sonny Ferrucci, req. by Gemma, Luigi and Mario Ferrucci

Saturday, November 25 - St. Catherine of Alexandria, Virgin & Martyr

8:00 am Lenore A. Gerardi, req. by brother
4:00 pm Peter & Sarah Magone, John & Gloria Cipriano, req. the Magone Family

Sunday, November 26 - Our Lord Jesus Christ, King of the Universe

8:00 am Deceased Members of the Guarini Family, req. by family
10:30 am No Mass-Bilingual Mass at 11am at St. Anne presided by Archbishop Blair

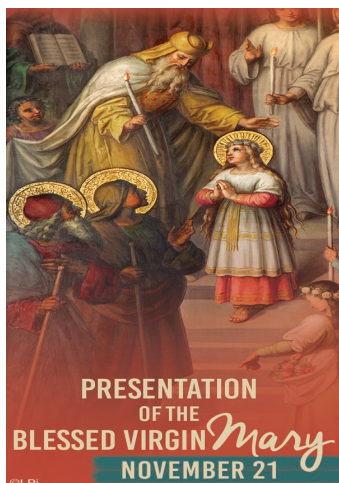


The Sanctuary candle burns this week to the Glory of God and for the health and healing of Evelyn Torres

The parish offices will be closed November 23rd & 24th for the Thanksgiving Holiday.



Las oficinas parroquiales estarán cerradas el 23 y 24 de noviembre en observación del Día de Acción de Gracias.



Thirty Third Sunday in Ordinary Time

St. Anne Mass Intentions / Intención de Misas

Saturday, November 18 - Dedication of the Basilicas of SS Peter and Paul & St. Rose Philippine Duchesne

6:30pm † Gaspar Rodriguez, Jr. pet. de sus padres

Sunday, November 19

8:30am † Rosa Pichasaca, pet. de sus hijos
10:30am † Manuel Pimental, req. by Zulmira DaSilva
12:30pm † Alan Arroyo, pet. de la fam. Arroyo

Monday, November 20 - St. Frances Xavier Cabrini

9:00am † Rev. John C. Blackall, Rev. Ramon Prieto, Rev. Ignacio Martin and all the departed priests, req. by Gladys Maldonado

Tuesday, November 21 - The Presentation of The Blessed Virgin Mary

9:00am † Kate and John Asp, req. by the McGrath family
6:30pm † Ermelinda Velez (20th anniv.) and † Abraham Hernández, pet de la familia

Wednesday, November 22 - St. Cecilia, Virgin & Martyr

9:00am † George and Viola Lamontagne, req. by Lynn Lamontagne
6:30pm † Maria de los Reyes Antuna, pet. de Juana Antuna

THANKSGIVING DAY, November 23 - St. Clement I, St. Columban, Blessed Miguel Agustin Pro

10:00am Living and Deceased parishioners

Saturday, November 25 - St. Catherine of Alexandria, Virgin & Martyr

6:30pm † Nitza Latorre, pet. de la familia

Sunday, November 26 - Our Lord Jesus Christ, King of the Universe

8:30am † Jacqueline Olivero, pet. de Luz Hernandez y fam.
11:00am † Mary and Adrien Bilodeau, req. by the family
† Alejandro Padilla, req. by Jacqueline Rodriguez

No Mass at 12:30 pm / No habrá misa a las 12:30 pm

We extend our sincere sympathies and prayers to the families in the passing on of...



Mary Blinn, Angelo Cardella & America Arroyo

Eternal rest, grant unto them O Lord and let perpetual light shine upon them.

Vocation Reflection

To those who have, much will be given. Count your blessings. Give them away as God calls you.



To respond to God's blessing in your life as a priest or religious, call Fr. Jeffrey Gubbiotti, Director of Vocations, Archdiocesan Center at St. Thomas Seminary, Telephone 860-242-5573, email: vocations@aohct.org or visit the web at www.hartfordpriest.com.

33 ° Domingo del Tiempo Ordinario

Thanksgiving Day - November 23, 2017

Mass Schedule / Misas del Día de Acción de Gracias

8:00 am at Our Lady of Lourdes (English)

10:00 am at St. Anne Church (Bilingual)

**PLEASE NOTE THE MASS SCHEDULE
FOR SUNDAY, NOV. 26TH**

ST ANNE CHURCH



- The 8:30am Mass time remains the same.
- Mass will be at 11am (bilingual) presided by Archbishop Blair

The Most Reverend Leonard P. Blair will be visiting All Saints-Todos Los Santos Parish at The Shrine of Saint Anne and will bless the opening of our new Pastoral Center. There will be a reception following in the Rita P. Frigon Hall.

- There will be **no Mass** at 12:30pm.

Also...

November 27th, 28th, and 29th

- No masses; priest convocation

OUR LADY OF LOURDES

- The 8:00am Mass will remain the same.
- There will be **no Mass** at 10:30am.

SONS AND DAUGHTERS OF OUR LADY OF LOURDES

Save the Date: Mass for the Sons and Daughters of Our Lady of Lourdes Church will be celebrated on Saturday, December 9th at 9:00am at Our Lady of Lourdes Church. A coffee and... reception will be held following the Mass in the Church Hall.



There are still tickets available for the
PARISH CHRISTMAS DINNER DANCE

Grand Oak Villa, 550 Sylvan Lake Road, Oakville
Friday, December 15, 2017 from 7 p.m. - 12 a.m.

Ticket: \$ 50 per person

For tickets and additional information call the parish office at 203-756-4439. Your dinner selection and payment must be returned to the parish office no later than Sunday, December 3.

Come and enjoy an evening of fun and festivity!!

To all who have responded to the Parish Annual Appeal, your gift in support of the parish is truly appreciated. And as always may you "receive more of what you give with faith and love".

Fr. Diego



A todos los que han respondido a la Campaña Anual de la Parroquia, su donación en apoyo de la parroquia es realmente apreciada. Y como siempre "que recibamos más de lo que damos con fe y amor".

P. Diego

PREPARE THE WAY OF THE LORD Advent Retreat for Young Adults

Saturday, December 9, 2018

1:00 P.M. - 7:00 P.M.

Liza Peters, Miriam Hidalgo and Patrick Laorden



Please join a vibrant group of young adults (ages 18-35) for this day of reflection and retreat as we explore how to answer the prophetic call to spread the Gospel message in our world today. We will delve into the contemplative and active aspects of our faith together in order to allow the light of social justice to shine through our everyday lives. Day includes conferences, light refreshments, Mass, and dinner.

This retreat is co-sponsored with the Archdiocese of Hartford's Office of Education, Evangelization and Catechesis and Office for Catholic Social Justice Ministry. Offering: \$30 (includes meal)

Please register online at: www.holyfamilyretreat.org or mail your completed registration form with your deposit.

This Week at the Shrine of Saint Anne

Sunday, November 19

- 2nd collection: Campaign for Human Development

Tuesday, November 21

- 10:00am Rosary Prayer Group this week!
- 7:00pm Ultreya

Wednesday, November 22

- 7:00pm Juan XXIII meeting - Rita P. Frigon Hall
- **Thursday, November 23 - Parish office closed**
- 12:00pm **NO** Sister Yvonne's Workshop this week
- 7:00pm **NO** Choir Practice (10:30am mass choir)
- 7:00pm **NO** Hispanic Prayer Group

Friday, November 24 - Parish office closed

- 6:00pm Wedding rehearsal
- 7:00pm BINGO

Saturday, November 25

- 2:00pm Wedding

**FAVOR DE NOTAR EL HORARIO DE MISAS
PARA EL DOMINGO, 26 DE NOVIEMBRE**



Iglesia de Santa Ana

• La misa de las 8:30am permanece sin cambio.

• Misa a las 11am bilingüe.

El Reverendísimo Leonard P. Blair visitará la Parroquia All Saints-Todos Los Santos en el Santuario de Santa Ana y bendecirá la apertura de nuestro nuevo Centro Pastoral. Habrá una recepción en la Sala Rita P. Frigon.

• No habrá misa a las 12:30pm.

~ Además...el 27, 28, y 29 de noviembre ~

• No habrá misas; convocación de sacerdotes

Nuestra Señora de Lourdes

• La misa de las 8:00 am permanece sin cambio.

• No habrá misa a las 10:30am.

MEDITACION EVANGELICO - 33ER DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO

Estamos terminando año litúrgico. Los preparativos durante este mes nos recuerdan que nos acercamos al final de este año. La vida pasa rápido, sin darnos cuenta de que avanzamos al final. La parábola de hoy coincide con la venida del Señor, y toma tiempo. Sin embargo, su llegada tomará a muchos por sorpresa. El relato del Evangelio nos invita a trabajar los talentos mientras llega el dueño. La parábola tiene tres momentos. El dueño se ausenta de la casa y encomiendo a varios de sus servidores sus bienes de acuerdo a sus capacidades. En su ausencia, unos trabajan afanosamente, y duplican la cantidad. Pero uno de ellos se limita a conservar lo encomendado sin el más mínimo esfuerzo.

¿Con cuál servidor se identifica usted? ¿Esconde los dones que Dios le da por pereza? ¿Qué impide que sea fiel al Señor? Estamos de nuevo llamados a la vigilancia y a la espera, como las vírgenes prudentes del domingo pasado. El punto clave de estas dos parábolas es ¿qué se hace mientras se espera? No se trata solo de vigilar, sino también de fructificar, es decir, de luchar por una sociedad más justa. Dios confía en sus servidores que somos cada uno de los bautizados, duplicar los bienes, los talentos recibidos y compartir con todos para cuando llegue el Señor nos encuentre bien unidos, y repita sus palabras a nosotros: "Te felicito, siervo bueno y fiel. Puesto que has sido fiel en cosas de poco valor te confiaré cosas de mucho valor. Entra a tomar parte en la alegría de tu señor" (Mt 25, 23).

ADMINISTRACION: TIEMPO, TALENTO, TESORO

Nuestra segunda colecta de hoy es para apoyar a la Campaña Católica para el Desarrollo Humano. Esta colecta financia programas para capacitar a las comunidades locales para enfrentar los desafíos que se les presenten, y apoya a aquellos que viven en la pobreza en nuestro país a fin de identificar y encarar los singulares obstáculos que ellos enfrentan mientras que tratan de salir de la pobreza. Además, el 25 por ciento de los fondos recaudados permanecerán en nuestra diócesis para financiar proyectos anti-pobreza en nuestra área. Al contribuir a esta colecta, ustedes están dándoles una mano, no una limosna, a aquellos que viven en la periferia. Por favor, sean generosos.

¡Sus bendiciones recibidas de Dios y compartida para el apoyo de su parroquia y misiones es muy apreciada!

Sharing the Gospel with Children

You can choose to waste your time, your money and your special talents. You can be selfish with them, too. Or, you can use those gifts from God to spread good news about Jesus. When you choose to use your gifts for God, and he will fill your heart with joy.



Prayer

God, help me to use my time, my money and my special talents for you.

Something to Draw

Draw a picture of yourself helping a younger child learn how to tie their shoes.

Mission for the Week

God has given your family money. Use some of it to buy food for a needy family.

©2007 - LPIResourceCenter.com

Thanksgiving Prayer

Almighty God,
you bring forth bountiful food from the earth
that our loved ones may never grow hungry.

For this, we give thanks.

You give us families that meet at this time
to reunite and be one with each other.

For this, we give thanks.

You have let us live in a land
that has unbridled opportunity and
unparalleled freedoms.

For this, we give thanks.

For those who are hungry today,
we pray for their fulfillment.

For families that are separated, we pray for
their unity.

And for people who live in the midst of
persecution,

we pray for their deliverance.

We ask all these things through Christ,
our ever-risen Lord.

Amen

STEWARDSHIP: TIME, TALENT, TREASURE

Our second collection today is to support the Catholic Campaign for Human Development. There are over 46 million people in the United States living in poverty, and this collection supports programs to empower local communities to address the challenges they face. The Catholic Campaign for Human Development supports those living in poverty across the country to identify and address the unique obstacles they face as they work to lift themselves out of poverty. In addition, 25 percent of funds collected will remain in our diocese to fund local anti-poverty projects. By supporting this collection, you are giving those on the margins a hand up, not a hand out. Please be generous.

Your share from God's blessings to the support of your parish and missions is greatly appreciated!